



presse@mudam.lu
www.mudam.lu

Tel + 352 45 37 85 1
Fax + 352 45 37 85 400

3, Park Dräi Eechelen
L-1499 Luxembourg

Mudam Luxembourg
Musée d'Art Moderne
Grand-Duc Jean

RECOVERING

SOUNDSCAPES & VIEWS
30/07/2011 - 08/10/2011

RECOVERING **SOUNDSCAPES & VIEWS**

Du 30 juillet au 08 octobre 2011

Concept et production Hans Fellner
Idee et installations sonores Steve Kaspar

Coin de verdure spectaculaire en plein cœur de la ville de Luxembourg, le Park Dräi Eechelen s'étend en bordure du Kirchberg, derrière la Philharmonie, l'Hôtel Meliã et le Mudam, avec les anciens forts de Thüngen et de Obergrünewald, et offre une vue magnifique sur la vieille ville. De longs chantiers de construction et un réaménagement du site de longue haleine ont effacé de la mémoire collective ce lieu autrefois volontiers fréquenté.

Durant l'été 2011, le projet *RECOVERING – Soundscapes & Views* se propose de redonner vie à l'endroit : quatre installations sonores créées spécifiquement pour ce lieu par Steve Kaspar, artiste et compositeur luxembourgeois (en accès libre du 30 juillet au 8 octobre, de 10h à 20h), ainsi que - un samedi sur deux - des interventions *live* mêlant musiques, danses et performances, seront ainsi prétexte à d'étonnantes découvertes lors des promenades, sorties en famille ou pique-niques.

RECOVERING – Soundscapes & Views propose, un peu sous forme de parcours, un nouveau regard sur l'architecture ancienne et nouvelle qui rend sensible et vivant le site réaménagé par l'architecte paysagiste français Michel Desvigne. Le projet joue très intentionnellement sur la double signification du mot anglais *recovering* – invitant chaleureusement à venir se « reposer » dans l'un des plus beaux parcs de Luxembourg, mais aussi à contribuer au « processus de guérison » d'un chantier qui aura duré plusieurs années, ainsi qu'à la « redécouverte » d'un quartier entièrement remodelé.

Contact presse

Hans Fellner : hans.fellner@pt.lu, t. +352 621 364 812

En coopération avec :
Mudam Luxembourg, Philharmonie Luxembourg

Soutenu par :

Ville de Luxembourg, Ministère de la Culture, Fonds Culturel National, Fondation Indépendance, SACEM, Fondation de l'Architecture et de l'Ingénierie, INECC Luxembourg

PROGRAMME

ENTRÉE LIBRE

30/07 – 08/10/2011, tous les jours de 10h à 20h

RECOVERING - INSTALLATIONS

Steve Kaspar

Quatre installations sonores (création)

[A] Place de l'Europe : *Êtes-vous prêt à ne pas finir votre monde*

[B] Ruine : *One's Voices*

[C] Dräi Eechelen : *The Reply*

[D] Fort Obergrünewald : *Patient & Partner*

30/07/2011 à 16h

RECOVERING – WELCOME

Sylvia Camarda

Un parcours chorégraphique sur le site et autour des installations

Donkeys

Quelques ânes en chair et en os font vivre des moments insolites sur la prairie

Lieu de rendez-vous : [1] Place de l'Europe

13/08/2011 à 16h

RECOVERING – SPACE

United Instruments of Lucilin

Guy Frisch, Serge Kettenmeyer & Michel Mootz

Musique pour percussion de Iannis Xenakis

Bernd Bleffert

Installations sonores interactives temporaires

Lieu : [2] Dräi Eechelen

27/08/2011 à 18h

RECOVERING – BUILD

Guy Frisch

Le percussionniste fera sonner la façade de l'hôtel

Lieu : [3] Hotel Meliã

Yuko Kominami, Elisabeth Flunger & Tomas Tello

Improvisation (danse), percussions et sons

Lieu : [2] Dräi Eechelen

10/09/2011 à 19h

RECOVERING – WORK

Tom Heck Trio

Jazz-Rock session

Fracture

Krautrock from Luxembourg

Kuston Beater

DJ mix avec des samples issus de « banques de sons »

Lieu : [4] *European Pentagon, Safe and Sorry Pavillon* (Bert Theis)

24/09/2011 à 18h

RECOVERING – VOICES

Chœur – INECC / Camille Kerger

Liedertafel Irsch / Gottfried Sembdner

Un parcours avec des improvisations chorales et soundscapes de Camille Kerger, Steve Kaspar et Gottfried Sembdner (création)

Lieu de rendez-vous : [5] Philharmonie, Grand Foyer (« On the border »)

08/10/2011 à 21h

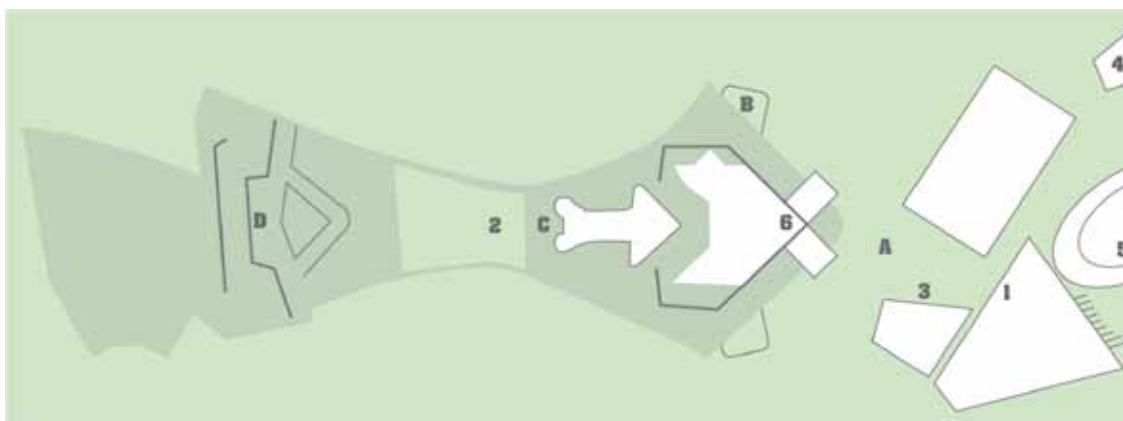
RECOVERING – DONE!

Gast Bouschet, Nadine Hilbert, Y.E.R.M.O.

Projection vidéo sur la façade de l'entrée du Mudam, une création accompagnée d'une performance musicale de Y.E.R.M.O., jouée en direct

Lieu : [6] Entrée du Mudam (« Nuit des Musées »)

PARK DRÄI EECHELEN



Installations sonores

- [A] Place de l'Europe
- [B] Ruine
- [C] Dräi Eechelen (Fort Thüngen / Musée de la Forteresse)
- [D] Fort Obergrünewald

Lieux des événements

- [1] Place de l'Europe
- [2] Dräi Eechelen
- [3] Hotel Meliä
- [4] *European Pentagon, Safe and Sorry Pavillon* (Bert Theis)
- [5] Philharmonie Luxembourg
- [6] Mudam Luxembourg – Musée d'Art Moderne Grand-Duc Jean